

Komunikat Komisji w sprawie implementacji dyrektywy Rady 94/9/WE dotyczący zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich w sprawie Przestrzenie zagrożone wybuchem — 2004

(2005/C 300/06)

(Tekst dotyczący EOG)

(Wykaz tytułów i numerów norm zharmonizowanych z dyrektywą)

Europejska Organizacja Normalizacyjna (¹)	Numer i tytuł normy	Dokument odniesienia	Numer normy zastąpionej	Data ustania domniemania zgodności dla normy zastąpionej Uwaga 1
CEN	EN 1010-1:2004 Bezpieczeństwo maszyn — Wymagania bezpieczeństwa dotyczące projektowania i konstrukcji maszyn poligraficznych i maszyn do przetwarzania papieru — Część 1: Wymagania wspólne		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1127-1:1997 Atmosfery wybuchowe — Zapobieganie wybuchowi i ochrona przed wybuchem — Pojęcia podstawowe i metodologia		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1127-2:2002 Atmosfery wybuchowe — Zapobieganie wybuchowi i ochrona przed wybuchem — Część 2: Pojęcia podstawowe i metodologia dla górnictwa		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1755:2000 Wózki jezdniowe, bezpieczeństwo — Praca w atmosferach potencjalnie wybuchowych — Użytkowanie w gazie palnym, oparach, mgłę i pyłe		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1834-1:2000 Silniki spalinowe tłokowe — Wymagania bezpieczeństwa dotyczące projektowania i budowy silników przeznaczonych do stosowania w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 1: Silniki grupy II przeznaczone do stosowania w atmosferze palnych gazów i par		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1834-2:2000 Silniki spalinowe tłokowe — Wymagania bezpieczeństwa dotyczące projektowania i budowy silników przeznaczonych do stosowania w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 2: Silniki grupy I przeznaczone do stosowania w pracach podziemnych zagrożonych wystę		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1834-3:2000 Silniki spalinowe tłokowe — Wymagania bezpieczeństwa dotyczące projektowania i budowy silników przeznaczonych do stosowania w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 3: Silniki grupy II przeznaczone do stosowania w atmosferze palnych pyłów		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 1839:2003 Oznaczanie granic wybuchowości gazów i par		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 12874:2001 Przerywacze płomienia — Wymagania konstrukcyjne, metody badań i zakres stosowania		NIE DOTYCZY	

Europejska Organizacja Normalizacyjna (¹)	Numer i tytuł normy	Dokument odniesienia	Numer normy zastąpionej	Data ustania domniemania zgodności dla normy zastąpionej Uwaga 1
CEN	EN 13012:2001 Stacje paliwowe — Konstrukcja i charakterystyka automatycznych dysz stosowanych w dystrybutorach paliwa		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13160-1:2003 Układy wykrywania przecieków — Część 1: Zasady ogólne		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13237:2003 Przestrzenie zagrożone wybuchem — Terminy i definicje dotyczące urządzeń i systemów ochronnych przeznaczonych do użytku w przestrzeniach zagrożonych wybuchem		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13463-1:2001 Urządzenia nieelektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 1: Podstawowe założenia i wymagania		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13463-2:2004 Urządzenia nieelektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 2: Ochrona za pomocą obudowy z ograniczonym przepływem „fr”		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13463-3:2005 Urządzenia nieelektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 3: Ochrona za pomocą osłony ognioszczelnej „d”		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13463-5:2003 Urządzenia nieelektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 5: Ochrona za pomocą bezpieczeństwa konstrukcyjnego „c”		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13463-6:2005 Urządzenia nieelektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 6: Ochrona przez kontrolę źródła zapłonu „b”		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13463-8:2003 Urządzenia nieelektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Część 8: Ochrona za pomocą osłony cieczowej „k”		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13617-2:2004 Stacje paliwowe — Część 2: Wymagania dotyczące bezpieczeństwa konstrukcji i charakterystyk samozamykaczy stosowanych w pompach dozujących i dozownikach		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13617-3:2004 Stacje paliwowe — Część 3: Wymagania dotyczące bezpieczeństwa konstrukcji i charakterystyk zaworów odcinających		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13673-1:2003 Oznaczanie maksymalnego ciśnienia wybuchu i maksymalnej szybkości narastania ciśnienia wybuchu gazów i par — Część 1: Oznaczanie maksymalnego ciśnienia wybuchu		NIE DOTYCZY	

Europejska Organizacja Normalizacyjna ⁽¹⁾	Numer i tytuł normy	Dokument odniesienia	Numer normy zastąpionej	Data ustania domniemania zgodności dla normy zastąpionej Uwaga 1
CEN	EN 13673-2:2005 Oznaczanie maksymalnego ciśnienia wybuchu i maksymalnej szybkości narastania ciśnienia wybuchu gazów i par — Część 2: Oznaczanie maksymalnej szybkości narastania ciśnienia wybuchu		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13760:2003 System napełniania instalacji zasilania pojazdów samochodowych o małej i dużej ładowności skroplonymi gazami węglowodorowymi (LPG) — Dysze wlewowe, wymagania badawcze i wymiary		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13821:2002 Przestrzenie zagrożone wybuchem — Zapobieganie wybuchowi i ochrona przed wybuchem — Oznaczanie minimalnej energii zapłonu mieszanin pyłowo-powietrznych		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 13980:2002 Przestrzenie zagrożone wybuchem — Zastosowanie systemów jakości		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 14034-1:2004 Oznaczanie charakterystyk wybuchu chmur pyłowych — Część 1: Oznaczanie maksymalnego ciśnienia wybuchu p _{max} chmur pyłowych		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 14034-4:2004 Oznaczanie charakterystyk wybuchu chmur pyłowych — Część 4: Oznaczanie granicznego stężenia tlenu GST chmur pyłowych		NIE DOTYCZY	
CEN	EN 14522:2005 Oznaczanie temperatury samozapłonu		NIE DOTYCZY	
CENELEC	EN 50014:1997 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Wymagania ogólne Zmiana A1:1999 do EN 50014:1997 Zmiana A2:1999 do EN 50014:1997		NIE DOTYCZY Uwaga 3 Uwaga 3	— — —
CENELEC	EN 50015:1998 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Osłona olejowa o		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50017:1998 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Osłona piaskowa q		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50018:2000 Aparatura elektryczna do stosowania w atmosferach potencjalnie wybuchowych — Osłona ognioszczelna „d” Zmiana A1:2002 do EN 50018:2000		NIE DOTYCZY Uwaga 3	— Termin minął (30.6.2003)

Europejska Organizacja Normalizacyjna (¹)	Numer i tytuł normy	Dokument odniesienia	Numer normy zastąpionej	Data ustania domniemania zgodności dla normy zastąpionej Uwaga 1
CENELEC	EN 50019:2000 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem.- Budowa wzmocniona e + Corrigendum 04.2003		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50020:2002 Aparatura elektryczna do stosowania w atmosferach potencjalnie wybuchowych — Stopień bezpieczeństwa „i”		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50021:1999 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Rodzaj wykonania n		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50104:2002 Urządzenia elektryczne do wykrywania i pomiaru tlenu — Wymagania dotyczące użytkowania i metody badań Zmiana A1:2004 do EN 50104:2002		EN 50104:1998 Uwaga 2.1 Uwaga 3	1.2.2005 1.8.2004
CENELEC	EN 50241-1:1999 Wymagania dla otwartych urządzeń do wykrywania palnych i toksycznych gazów i par — Część 1: Wymagania ogólne i metody badań Zmiana A1:2004 do EN 50241-1:1999		NIE DOTYCZY Uwaga 3	— 1.8.2004
CENELEC	EN 50241-2:1999 Wymagania dla otwartych urządzeń do wykrywania palnych i toksycznych gazów i par — Część 2: Wymagania szczegółowe dla urządzeń do wykrywania gazów palnych		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50281-1-1:1998 Urządzenia elektryczne do stosowania w obecności pyłów palnych — Część 1-1: Urządzenia elektryczne chronione przez obudowę — Budowa i badanie + Corrigendum 08.1999 Zmiana A1:2002 do EN 50281-1-1:1998		NIE DOTYCZY Uwaga 3	— 1.12.2004
CENELEC	EN 50281-1-2:1998 Urządzenia elektryczne do stosowania w obecności pyłów palnych — Część 1-2: Urządzenia elektryczne chronione przez obudowę — Dobór, instalacja i konserwacja + Corrigendum 12.1999 Zmiana A1:2002 do EN 50281-1-2:1998		NIE DOTYCZY Uwaga 3	— 1.12.2004
CENELEC	EN 50281-2-1:1998 Urządzenia elektryczne do stosowania w obecności pyłów palnych — Część 2-1: Metody badania — Metody oznaczania minimalnej temperatury zapłonu pyłu		NIE DOTYCZY	—

Europejska Organizacja Normalizacyjna ⁽¹⁾	Numer i tytuł normy	Dokument odniesienia	Numer normy zastąpionej	Data ustania domniemania zgodności dla normy zastąpionej Uwaga 1
CENELEC	EN 50284:1999 Specjalne wymagania dotyczące konstrukcji, badań i znakowania elektrycznych urządzeń grupy II, kategorii 1G		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 50303:2000 Urządzenia grupy I kategorii MI przeznaczone do pracy ciągłej w atmosferach zagrożonych wybuchem metanu i/lub pyłu węglowego		NIE DOTYCZY	—
CENELEC	EN 60079-7:2003 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Budowa wzmocniona e	IEC 60079-7:2001	EN 50019:2000 Uwaga 2.1	1.7.2006
CENELEC	EN 60079-15:2003 Aparatura elektryczna do zastosowań w atmosferach wybuchowych — Część 15: Ochrona typu n	IEC 60079-15:2001 (Zmodyfikowana)	EN 50021:1999 Uwaga 2.1	1.7.2006
CENELEC	EN 61779-1:2000 Elektryczne przyrządy do wykrywania i pomiaru gazów palnych — Część 1: Wymagania ogólne i metody badań Zmiana A11:2004 do EN 61779-1:2000	IEC 61779-1:1998 (Zmodyfikowana)	EN 50054:1998 Uwaga 2.1 Uwaga 3	Termin minął (30.6.2003) 1.8.2004
CENELEC	EN 61779-2:2000 Elektryczne przyrządy do wykrywania i pomiaru gazów palnych — Część 2: Wymagania dla przyrządów grupy I wskazujących ułamek objętościowy do 5 % metanu w powietrzu	IEC 61779-2:1998 (Zmodyfikowana)	EN 50055:1998 Uwaga 2.1	Termin minął (30.6.2003)
CENELEC	EN 61779-3:2000 Elektryczne przyrządy do wykrywania i pomiaru gazów palnych — Część 3: Wymagania dla przyrządów grupy I wskazujących ułamek objętościowy do 100 % metanu w powietrzu	IEC 61779-3:1998 (Zmodyfikowana)	EN 50056:1998 Uwaga 2.1	Termin minął (30.6.2003)
CENELEC	EN 61779-4:2000 Elektryczne przyrządy do wykrywania i pomiaru gazów palnych — Część 4: Wymagania dla przyrządów grupy II wskazujących ułamek objętościowy do 100 % dolnej gran	IEC 61779-4:1998 (Zmodyfikowana)	EN 50057:1998 Uwaga 2.1	Termin minął (30.6.2003)
CENELEC	EN 61779-5:2000 Elektryczne przyrządy do wykrywania i pomiaru gazów palnych — Część 5: Wymagania dla przyrządów grupy II wskazujących ułamek objętościowy do 100 % gazu	IEC 61779-5:1998 (Zmodyfikowana)	EN 50058:1998 Uwaga 2.1	Termin minął (30.6.2003)
CENELEC	EN 62013-1:2002 Lampy nahełmne do użytku w zakładach górniczych zagrożonych wybuchem gazu kopalnianego (metanu) — Część 1: Wymagania ogólne — Konstrukcja i badania związane z zagrożeniem wybuchem	IEC 62013-1:1999 (Zmodyfikowana)	NIE DOTYCZY	—

(1) EON: Europejskie Organizacje Normalizacyjne:

— CEN: rue de Stassart 36, BE-1050 Brussels, Tel. (32-2) 550 08 11; fax (32-2) 550 08 19 (<http://www.cenorm.be>)— CENELEC: rue de Stassart 35, BE-1050 Brussels, Tel. (32-2) 519 68 71; fax (32-2) 519 69 19 (<http://www.cenelec.org>)— ETSI: 650, route des Lucioles, FR-06921 Sophia Antipolis, Tel. (33) 492 94 42 00; fax (33) 493 65 47 16 (<http://www.etsi.org>)

- Uwaga 1: Zasadniczo datą ustania domniemania zgodności jest data wycofania („dow”) określona przez europejską organizację normalizacyjną, nie mniej użytkownicy tych norm powinni zdawać sobie sprawę, że w wyjątkowych przypadkach może być inaczej.
- Uwaga 2.1: Zakres normy nowej (lub ze zmianami) jest taki sam, jak normy zastąpionej. W podanym terminie ustaje domniemanie zgodności postanowień normy zastąpionej z wymaganiami zasadniczymi dyrektywy.
- Uwaga 3: W przypadku zmian, normą zharmonizowaną jest EN CCCCC:YYYY, z wcześniejszymi zmianami, jeżeli istnieją, oraz nową podaną zmianą. Zatem norma zastąpiona (kolumna 4) obejmuje EN CCCC:YYYY i jej wcześniejsze zmiany, jeżeli istnieją, ale bez podanej nowej zmiany. W podanym terminie ustaje domniemanie zgodności postanowień normy zastąpionej z wymaganiami zasadniczymi dyrektywy

Przykład: Dla EN 50014:1997 stosuje się:

CENELEC	EN 50014:1997 Urządzenia elektryczne w przestrzeniach zagrożonych wybuchem — Wymagania ogólne [Normą zharmonizowaną jest EN 50014:1997]		NIE DOTYCZY [Nie ma normy zastąpionej]	—
	Zmiana A1:1999 do EN 50014:1997 [Normą zharmonizowaną jest EN 50014:1997 +A1:1999 do EN 50014:1997]		Uwaga 3 [Normą zastąpioną jest EN 50014:1997]	—
	Zmiana A2:1999 do EN 50014:1997 [Normą zharmonizowaną jest EN 50014:1997 +A1:1999 do EN 50014:1997 +A2:1999 do EN 50014:1997]		Uwaga 3 [Normą zastąpioną jest EN 50014:1997 +A1:1999 do EN 50014:1997]	—

Uwaga:

- Informacje dotyczące dostępności norm można uzyskać zarówno w europejskich organizacjach normalizacyjnych, jak i krajowych jednostkach normalizacyjnych, których lista stanowi załącznik do Dyrektywy Rady 98/34/EWG ⁽¹⁾ zmienionej Dyrektywą Rady 98/48/WE ⁽²⁾.
- Publikacja numerów norm w Dz.U. UE nie oznacza, że normy te są dostępne we wszystkich językach Wspólnoty.
- Niniejszy wykaz zastępuje wszystkie poprzednie wykazy opublikowane w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*. Wykaz jest aktualizowany przez Komisję.

Więcej informacji na temat zharmonizowanych norm można uzyskać pod następującym adresem:

<http://europa.eu.int/comm/enterprise/newapproach/standardization/harmstds/>

⁽¹⁾ Dz.U. L 204 z 21.7.1998.

⁽²⁾ Dz.U. L 217 z 5.8.1998.